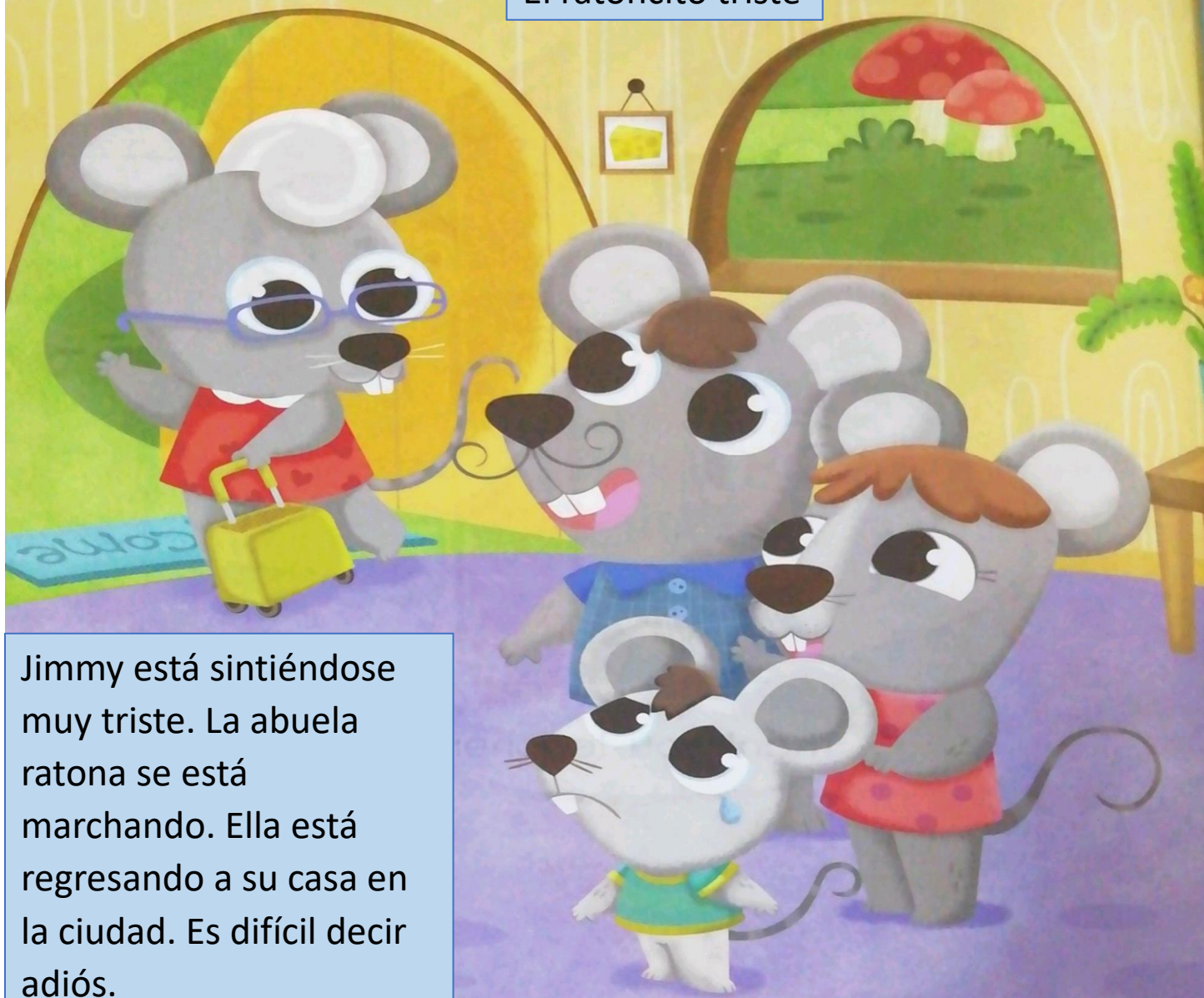


The Sad Little Mouse

El ratoncito triste



Jimmy está sintiéndose muy triste. La abuela ratona se está marchando. Ella está regresando a su casa en la ciudad. Es difícil decir adiós.

Jimmy is feeling very sad. Grandma mouse is leaving. She's going back to her house in the city. It's hard to say goodbye.

Jenny ve a su amigo Jimmy llorando. Ella quiere saber que está mal.

“¿Por qué lloras?” pregunta Jenny.

“Estoy sintiéndome triste. Mi abuela ya no está aquí”, contesta Jimmy.



Jenny sees her friend Jimmy crying. She wants to know what's wrong.

“Why do you cry?” asks Jenny.

“I am feeling sad. My grandma is not here anymore,” answers Jimmy.

Jenny quiere hacer feliz a su amigo. Ella lo invita a jugar.

Jenny le dice a Jim, “No estés triste. Brinca conmigo ¡Mira! Esto es divertido, ahora estoy realmente feliz”.

“No, gracias”, contesta Jim.



Jenny wants to make her friend happy. She invites him to play.

Jenny says to Jim, “Don’t be sad. Jump with me. Look! This is fun, now I am really happy.”

“No, thank you,” answers Jim.

Jenny le hace una broma a Jim. Ella quiere hacerlo sonreír.

“¡Buu!” grita Jenny, “¿Estás asustado ahora?”.

“No, estoy triste todavía”, dice Jim.



Jenny plays a joke on Jim. She wants to make him smile.

“Boo!” shouts Jenny. “Are you scared now?”

“No, I’m still sad,” says Jim.



Jenny está planeando cómo hacer feliz a su amigo.
Ella está pensando mucho. Repentinamente...

Jenny is planning how to make her friend happy.
She's thinking hard. Suddenly ...



Jenny está feliz de ver a su amigo riendo.
“¡Es lindo verte feliz! ¡Es lindo escuchar tu risa!”, dice ella.

Jenny is happy to see her friend laughing.
“It is nice to see you happy! It is nice to hear
you laugh!,” she says.